

Neues aus Westend

Nachrichten der Evangelischen 07-09
Kirchengemeinde Neu-Westend 2025



Sorgt euch um nichts,
sondern bringt
in jeder Lage
betend und flehend
eure Bitten mit Dank
vor Gott! Phil 4,6 (E)



Foto: Gabriele Dekara

Gute Frage	4
Bericht aus dem GKR	6
Bei uns in Neu-Westend	8
Unsere Gesichter – Neu-Westend im Porträt	18
Gottesdienste	20
Freud & Leid	25
Offene Kirche	26
Fixpunkte im Kalender	31
Orte & Kontakte / Vernetzt	34
Impressum	36

Fragen über Fragen

Gemeindebrief – ja oder nein? Wen erreichen wir und wen wollen wir erreichen und wie? Fragen über Fragen. Hatten wir doch alles schon und wie die Kosten deckeln? Und auch: Das wäre doch schön ... probieren wir es noch einmal. Stecken wir Vertrauen in einen Prozess, der erneut Zeit braucht, um sich zu zeigen und zu entwickeln. So haben wir es im Gemeindegemeinderat miteinander beschlossen.

Also – voilà. Ein erster Entwicklungsprozess wird sichtbar, wenn Sie „NEUES aus WESTEND“ in den Händen halten. Orientiert am äußeren Format der „Offenen Kirche“, die sich auch im Innern dieses Briefes als eigene Rubrik wiederfindet. Gemeindeleben Neu-Westend und darüber hinaus. Ich möchte heute besonders Dorit Schneider danken, die mit ihrem Einsatz und ihrer Energie und Zeit die bisher monatlich erscheinenden „Terminzettel“ verantwortet und gestaltet hat und weiterhin den aktuellen Prozess mit Rat und Tat unterstützt.

Im ausgerufenen „Kontaktjahr“ unserer Landeskirche, welches ermuntern will, wieder „aufsuchend“ zu werden, an den Türen zu klingeln und über Klingelanlagen hinweg zu kommunizieren, ist dieser Gemeindebrief für mich persönlich ein erster Schritt, Gemeinde bei einem Besuch oder im Buchladen oder in einem Café sichtbar zu machen. Nicht, dass wir sie wieder in die Briefkästen einwerfen; aber auslegen in den Geschäften oder mal mit in die Post stecken. Und natürlich auf die Homepage stellen. All das werden weitere Aufgaben sein, und die Redaktion freut sich über Menschen, die Lust haben, die Briefe mitzunehmen und danach zu fragen, ob sie im Aufsteller oder auf der Fensterbank der unterschiedlichsten Geschäfte liegen können.

Um diesen Brief zu refinanzieren, sind wir auf Spenden (Kollekten im Gottesdienst für die Öffentlichkeitsarbeit) und auf Anzeigen angewiesen und natürlich auf Mitdenkende und Mitschreibende. Beispielsweise für diese erste Rubrik „Gute Frage“. Hier können sowohl religiöse Fragen und Themen Raum bekommen, aber auch ge-

sellschaftliche und kulturelle Anliegen. Unter der Rubrik „Unsere Gesichter: Neu-Westend im Porträt“ möchten wir Gemeindeglieder oder Menschen aus dem Stadtteil vorstellen. Wir sind dankbar für Vorschläge und auch für Interessierte, die die Interviews führen und verschriftlichen.

„Gute Fragen“ also. Und nicht jede ist jetzt und sofort zu beantworten. Und ich gehe an dieser Stelle nicht so sehr mit Hesse, Sie wissen schon, „jedem Anfang“ und so weiter, sondern mit dem ebenso vielzitierten Rilke, der einst an einen ungeduldigen jungen Mann schrieb, „... die Fragen zu leben ... dann lebt man eines Tages in die Antwort hinein.“ Ich verstehe ihn übertragen auf unsere Gemeindeglieder so, dass wir uns nicht nur bei den Fragen nach dem Wie und Wer aufhalten sollten, sondern sie in Ruhe angehen und dem Ungewissen vertrauen.

Und schon ein kleiner Aufruf zum Schluss: Der Redaktionsschluss für die neue Ausgabe Oktober/November ist am 10. September 2025. Bitte geben Sie weiter, dass alle intern und extern angebotenen Termine bis dahin eingehen, weil sie sonst leider nicht berücksichtigt werden können. Das erfordert mehr an Vorplanung – aber ich bin mir sicher, dass wir davon profitieren werden.

Die Redaktion ist erreichbar unter redaktion@kg-neu-westend.de, siehe auch letzte Seite. Wir freuen uns, von Ihnen zu hören.

*Für die Redaktion
Pfarrerin Veronika Krötke*



Veronika Krötke (Foto privat)

Aus dem GKR

Den Gemeindegkirchenrat beschäftigen seit etlichen Monaten wiederkehrend mehrere Themenkreise: Die Ausschreibungen und Besetzungsverfahren der Kirchenmusik- und Hauswartstelle, die Zentralisierung im Kirchenkreis und die Umsetzung der Beschlüsse der Herbstsynode sowie das Thema unserer Immobilien. Ein weiteres wichtiges Thema ist in diesem Jahr die GKR-Wahl, siehe den Artikel von Susanne Hornauer, S. 26.

Doch zunächst dies: Wir freuen uns sehr, dass Pfarrerin Veronika Krötke inzwischen mit der Verwaltung der Pfarrstelle betraut ist und wir damit rechnen dürfen, dass die Stelle im Laufe des Sommers auch von ihr besetzt werden kann.

Für die 50 %-C-Kirchenmusikstelle laufen die Bewerbungsverfahren Ende Juni.

Die Stelle für den Haus- und Kirchwart ist ausgeschrieben.

Bereits bei diesen Ausschreibungen gibt es eine enge Kommunikation mit den drei Nachbargemeinden: Epiphani, Frieden und Lietzensee. Der Grund dafür ist, dass wir vier Gemeinden nach dem Beschluss der Kreissynode im Frühjahr 2025 eine von vier Regionen im Kirchenkreis bilden. Die Regionen sind aufgefordert, bis Ende September dieses Jahres einen gemeinsamen Stellenplan für 2026–2030 als Vorlage für die Herbstsynode Mitte November zu erstellen. Eine Arbeitsgruppe mit jeweils einer Pfarrperson und der:dem GKR-Vorsitzenden aus allen vier Gemeinden trifft sich seitdem regelmäßig, um das vorzubereiten. Beschlossen werden muss dieser Stellenplan schließlich von allen vier GKR.

Zwischen Kirchenkreis und Gemeinden sind in den letzten Jahren die Aufgaben neu strukturiert worden. Das Kirchliche Verwaltungsamt (KVA) übernimmt mehr Aufgaben für die Gemeinden. Finanziert wird das durch Abgaben aller Gemeinden an das KVA, geregelt in einer neuen Finanzsatzung auf der Herbstsynode 2024.

So hat auch die Gründung des Immobilienwerkes im Kirchlichen Verwaltungsamt (KVA) und dessen personelle Aufstockung seit 2025 das Ziel, die Gemeinden von allen mit den Immobilien verbundenen Aufgaben zu entlasten. Das Immobilienwerk übernimmt die Begleitung und Koor-

dination von Bauarbeiten, die Verwaltung der Immobilien und unterstützt bei der Immobilienplanung. Wir sind noch dabei, einen Modus zu finden zwischen der Delegation der Aufgaben an das Immobilienwerk bzw. das KVA und dem, was von unserer Seite entweder doch selbst erledigt oder immer wieder nachgehakt werden muss. Wir sind sehr dankbar für die Begleitung der Bauarbeiten an der Dämmung der Pfarrhäuser, deren allerletzte Arbeiten in diesem Frühjahr fertig werden. Die Vermietung des Hauses in der Eichenallee 55 ist die nächstdringliche Aufgabe, die wir mit der Unterstützung durch das Immobilienwerk in diesem Sommer lösen müssen.

Im Bereich der Immobilien soll es ebenfalls eine Regionalisierung geben. So sollen die Regionen auch für die Immobilien bis zum Herbst ein gemeinsames Konzept vorlegen. Für jede Region wird es dazu Anfang Juli einen Workshop mit dem Immobilienwerk in der Superintendentur geben.

Motor all dieser Entwicklungen sind zum einen die sinkenden Mitgliederzahlen und damit verbunden die sinkenden Einnahmen der Kirche bzw. der Gemeinden. Zum anderen gibt es auch in der Kirche einen erheblichen Sanierungs- und Renovierungstau an der überwiegenden Mehrheit der Gebäude, die zum allergrößten Teil keine Einnahmen erwirtschaften. Diesen Problemen steht eine kleiner werdende Zahl Hauptamtlicher gegenüber.

Da die Veränderungen alle Gemeinden betreffen, ist der Austausch mit den Nachbargemeinden nötig und hilfreich. Und wir freuen uns über alle, die ehrenamtlich mitmachen – z. B. im GKR mitarbeiten?

*Dorit Schneider
Vorsitzende des
Gemeindegkirchenrates*



Dorit Schneider, Foto: Kirsten Breustedt

Kinder & Familien

Kinderbibelwoche „Paulus“

**Montag, 1. September
bis Freitag, 5. September
von 9.00 bis 14.00 Uhr**

Erzählen, entdecken, spielen,
singen, essen...

Informationen zur Anmeldung
bei Sigi Thümmich oder auf
unserer Website.



Familiengottesdienst mit Kind & Kegel Für Familien gemacht – für alle gedacht

Sonntag, 7. September, 10.00 Uhr, Kirche

Zum Abschluss der Kinderbibelwoche „Paulus“ mit
Kigo-Team, Sigi Thümmich, Pfr. Vöhler & Pfrn. V. Krötke

Kinderfreizeit nach Sternhagen

Freitag, 19. September bis 21. September

Die Kinder vom Kindergottesdienst machen sich auf den Weg. Es geht ab in die Nord-Uckermark in die Nähe von Prenzlau, ca. 100 km nördlich von Berlin. Gemeinsam übernachten, aufwachen, kochen, abwaschen, feiern und die Septembersonne bei guten Geschichten, spielen und singen, genießen.

Weitere Informationen zur Reise (Unterbringung/ Kosten/ Fahrt) bei Sigi Thümmich oder im Gemeindebüro erfragen.

Jahreszeitliches Basteln für Kinder

**Samstag, 13. September
14.30 bis 16.00 Uhr, Gemeindesaal**

Anmeldung über Gemeindebüro, Tel. (030) 304 41 51
oder bei Ursel Röhl, Tel. (030) 304 28 47



Familiengottesdienst mit Kind & Kegel Für Familien gemacht – für alle gedacht

Sonntag, 28. September, 11.00 Uhr (!), Kirche

Wir feiern Erntedank mit Kita-
kindern & Kitateam, Kigo-Team,
Sigi Thümmich & Pfrn. V. Krötke.

Im Anschluss gemeinsames **Erntedank-Mitbring-Bufferet** im Gemeindesaal. Wir kümmern uns um Kaffee, Tee, Schorle und Kuchen und freuen uns über Ihre unterschiedlichen Gaben für ein herzhaftes und süßes Beieinander.



Jugendliche

Angebote des Kirchenkreises Charlottenburg-Wilmersdorf für Jugendliche

Jugendleitendenseminar – Juleica

23. bis 30. Juli 2025 @ Falkensee

Die Evangelische Jugend bietet für alle Jugendlichen eine Jugendleitendenausbildung an. Während des Seminars lernst du die Grundlagen, um eigenverantwortlich mit Kinder- und Jugendgruppen zu arbeiten. Gruppen- und Spielepädagogik sind dabei ebenso Thema wie rechtliche Fragen und der Schutz vor Missbrauch. Außerdem erfährst du, wie du richtig kommunizierst und Konflikte löst.



Das Jugendleitendenseminar kostet dich 100 €, mit weiteren 100 € unterstützt dich deine Kirchengemeinde. Anmeldeformular und weitere Informationen unter: <https://chill-ma.com/reisen-seminare>

Jupp Ostsee. Jugend-Sommerreise an die polnische Ostsee

10.–17. August 2025 @polnische Ostsee

Vom 10. bis 17.08.2025 bieten wir dir eine unvergessliche Reise nach Stegna an die polnische Ostsee – perfekt für Jugendliche bis 26 Jahre! Dich erwarten feine Sandstrände, coole Aktivitäten und entspannte Abende mit Gleichaltrigen.



Für 300 Euro ist alles dabei: Unterkunft mit Pool, Verpflegung und Programm. Sichere dir jetzt deinen Platz und entdecke den Sommer an einem der schönsten Strände Polens!

Melde dich an – die Plätze sind begrenzt!
Anmeldeformular und weitere Informationen unter:
<https://chill-ma.com/reisen-seminare>

OFFENER NACHMITTAG

QUATSCHEN SPIELEN AUSTAUSCH KAFFEE KUCHEN

für Jung & Alt und Groß & Klein



IMMER MITTWOCHS AB 15.00 UHR
NICHT IN DEN SCHULFERIEN

EVANGELISCHE
KIRCHENGEMEINDE
NEU-WESTEND

EICHENALLEE 47
14050 BERLIN

4 NEU-WESTEND

WWW.KG-NEU-WESTEND.DE



Was ist los im offenen Jugendclub „Die Eiche“?

Dienstag, Mittwoch, Donnerstag von 15.00 bis 20.00 Uhr

dieeiche@cw-evangelisch.de / Telefon: 015730763731

Die grundsätzlichen Öffnungszeiten der Eiche sind immer Dienstag, Mittwoch, Donnerstag von 15.00 bis 20.00 Uhr. Je nach Woche gibt es aber Änderungen – wer also zum ersten Mal vorbeikommt, sollte im Optimalfall vorher anrufen oder eine E-Mail schreiben.



Dienstag ist meistens so einfach offen, für Menschen die vorbeikommen wollen. Mittwoch ist von 15.00 bis 17.00 Uhr der Offene Mittwoch für alle Altersgruppen mit Spielen, Kaffee, Tee und Kuchen und gemütlichem Beisammensein. Anschließend ist der sogenannte Teamenden-Abend von 17.00 bis 20.00 Uhr mit Kochen und meist thematischem Input (vor allem für Jugendliche). Donnerstag ist von 17.00 bis 18.30 Uhr im Normalfall Konfa und danach ist meistens noch offen. Kommt vorbei!

*für die Arbeit mit Jugendlichen
Euer Fabian*

Party: Eiche-Club & Ulme35

Samstag, 20. September von 17.00 bis 21.00 Uhr
Ulmenallee 35, 14050 Berlin

Unsere beliebte Party für Jugendliche (12 bis 18 Jahre) kommt jetzt auch an andere Orte! Nun erstmalig als Outdoor-Event auf dem Gelände der Ulme35.

Der „Eiche-Club“ findet 6x im Jahr statt. Kostenloser Eintritt & Getränke. Mehr Infos auf kg-neu-westend.de/aktuelles/eiche-club



Informationen für den neuen Konfirmand*innenjahrgang 2025/2026

Wir freuen uns, wenn ihr Lust und Interesse an unserem Konfirmand*innenunterricht habt! Hier alle wichtigen Infos:

Am **Donnerstag, den 3. Juli** findet ein erster **Elternabend** zum Kennenlernen um **19.00 Uhr im Gemeindesaal** statt. Es sind Eltern und Konfis willkommen.

Konfirmand*innenunterricht:

Ab 18. September 2025 jeden Donnerstag, außer in den Ferien, beginnt der Konfirmand*innenunterricht im **Gemeindehaus Eichenallee 47** und geht in der Regel **von 17.00 bis 18.30 Uhr**.

Der Unterricht wird von Pfr. Frank Vöhler, Pia Folgmann, Alica Handreka und Teamer*innen durchgeführt.

Konfirmation:

Die Konfirmationen finden voraussichtlich im Juni 2026 statt.

Projektwochen:

Während der Projektwochen, die ab Februar bis Mitte März 2026 in Zusammenarbeit mit der Epiphaniens-, Lietzensee- und der Friedensgemeinde stattfinden, findet der Unterricht nur in einer der ausgewählten Projektgruppen (u.a. Kreatives Gestalten, Theater, Band, Kochen) statt. Die regulären Unterrichtszeiten entfallen. Die Ergebnisse der



Projektwochen werden in einem Abschlussgottesdienst im März 2026 vorgestellt.

Taufen:

Die Taufe für noch nicht getaufte Konfirmand*innen findet in einem Jugendgottesdienst statt.

Konfirmand*innenfahrten:

In den Herbstferien, **Samstag, 18. Oktober, bis Freitag, 25. Oktober 2026**, findet die Konfirmand*innenfahrt zum Werbellinsee statt. Eine Teilnahme aller ist erwünscht, die Kosten belaufen sich auf ca. 350 €. Wer Schwierigkeiten mit der Finanzierung hat, kann sich gerne an Frank Vöhler wenden.

Es wird zum Abschluss der Konfirmand*innenzeit voraussichtlich noch eine **Abschlussfahrt vom 14. Mai bis 17. Juni 2026** geben. Wir bereiten an diesem Wochenende die Konfirmationen vor.

Weitere Angebote und Termine:

- ▶ 1. Advent und Basar am 30.11.2025: Die Teilnahme am Adventsbasar ist Pflicht.
- ▶ Jugendgottesdienste (z. B. Gründonnerstag, Buß- und Bettag)

Erkrankung / Abwesenheit:

Bitte uns oder in der Küsterei rechtzeitig Bescheid sagen, wenn eine Teilnahme am Unterricht nicht möglich ist.

Kontakte:

- ▶ Pfarrer Frank Vöhler, E-Mail: f.voehler@posteo.de, Telefon: (030) 305 67 20 (AB) und
- ▶ Pia Folgmann und Alica Handreka, E-Mail: dieeiche@cw-evangelisch.de, Telefon: (030) 304 20 07, Öffnungszeiten: Di-Do 15-20 Uhr
- ▶ Gemeindebüro, Telefon: (030) 304 41 51, E-Mail: info@kg-neu-westend.de

Für alle, die sich noch nicht zum Konfirmandenunterricht angemeldet haben, geht es hier zum **Anmeldeformular**: <https://www.kg-neu-westend.de/formulare>

Traumdisco im Jugendclub „Die Eiche“: Disco für alle Menschen mit und ohne Behinderungen

Jeden 2. Freitag im Monat von 17.30 bis 20.30 Uhr

Freitag, 11. Juli (Sommerparty)

Freitag, 12. September (Barrierefrei)

Susanne Rüger-Voss gründete 2011 mit ihrem Ehemann Stephan Rüger und anderen Eltern die inklusive Partyreihe Traumdisco-Berlin im Jugendclub der evangelischen Gemeinde Neu-Westend. Seit 2014 gibt es als mobile Erweiterung die Traumdisco-Mobil und sie veranstalteten die „Traumdisco 2“ mittlerweile auch in Räumen der Martin-Luther-Gemeinde (Genezareth-Neukölln).



Frau Rüger-Voss ist selbst Mutter eines Sohnes mit Down-Syndrom, ihre Stieftochter ist Autistin. „Wir wollten etwas für unsere Kinder machen, mit dem wir auch Jugendliche ohne Beeinträchtigung ansprechen“, sagt sie. Die Disco sei nicht nur eine Party, sondern auch ein Treffpunkt für die Angehörigen von Menschen mit verschiedenen Behinderungen. Eltern und Betreuer der Gäste mit Behinderung können sich in dieser Zeit auch über ihre Probleme und Lösungsmöglichkeiten, die mit den Aufgaben pflegender Angehöriger einhergehen, austauschen.

Um den Getränkeauschank und die Garderobe kümmern sich vor allem die Jugendlichen und Konfirmanden aus der Jugendarbeit der Kirchengemeinde. Sie sind auch zur Stelle, falls jemand Hilfe braucht.

Besonders am Herzen liegt uns der inklusive Aspekt. Es gab in Berlin kaum Orte, an denen Jugendliche mit und ohne Behinderung gemeinsam betreut wurden, was sich aber schon etwas gebessert hat. Typisch seien eher exklusive Einrichtungen, etwa Treffpunkte nur für Menschen mit geistigen Behinderungen. Normale Jugendfreizeit-

einrichtungen würden nicht über das Personal verfügen, um Jugendliche mit einem Förderschwerpunkt zu betreuen. Nach 14 Jahren der Hauptfinanzierung durch Familie Rüger-Voss ist jüngst der Verein „Inklusionsträume e.V.“ gegründet worden.

Unkostenbeitrag: 1,50 €, Getränk: 0,50–1,00 €, Garderobe: frei. Die Initiatoren der Traumdisco-Berlin sind zu erreichen unter: Mobil 0178-854 28 88 oder per E-Mail: traumdisco-berlin@web.de

Susanne Rüger-Voss

Senior:innen

Senior:innentreffpunkt. Ein gemütlicher Nachmittag

Dienstags, 14.30–16.30 Uhr
Kneipe (Raum neben dem Gemeindesaal)

Für Menschen ab 66+
mit Irmela Rietz.

Gerne kommen wir mit Ihnen bei Kaffee und Kuchen ins Gespräch, tauschen uns über das Leben aus, schauen, was trägt, was Sie bewegt. Sie können einfach vorbeikommen, ohne Anmeldung. Und wenn Sie nicht sicher sind, dann rufen Sie vorher im Gemeindebüro an.



K. Aguirre/Pixabay

Herzliche Einladung zum Geburtstags-Café

Donnerstag, 10. Juli
15.00–17.00 Uhr, Gemeindesaal

Ab 66 Jahren. Für alle, die im April, Mai und Juni Geburtstag haben. Wir bitten um Ihre Anmeldung bis 7. Juli 2025 im Gemeindebüro.

Pfarrerin Veronika Krötke & Team freuen sich auf eine schöne Nachfeier mit Ihnen!

„Hallo, Herr Ringelnatz!“ – Ein Künstlerleben zwischen zwei Kriegen

Sonnabend, 19. Juli, 19.30 Uhr, Kirche Neu-Westend



Dirk Siedler, Dürener Pfarrer, erzählt Geschichten und liest Gedichte des Dichters, Kabarettisten, Karikaturisten und Malers Joachim Ringelnatz.

Als gebürtiger Berliner wuchs Siedler in unmittelbarer Nachbarschaft zur früheren Wohnung des Dichters auf. Er stellt neben den Gedichten besonders seine zeitkritischen Texte in den Mittelpunkt und entwirft ein Panorama seiner Dichtung und seines Lebens „zwischen zwei Weltkriegen“.

Dazu spielt die Band „Cantalyra“ passende Musik von Kurt Weill, Otto Reutter, Paul Godwin, den Comedian Harmonists sowie auch eigene Vertonungen von Ringelnatz' Gedichten.

Der Eintritt ist frei, um eine Spende wird beten. Getränke werden angeboten.



Offene Kirche
täglich
von 10.00 bis 18.00 Uhr

Kirchenmusik

Orgelkonzert zum Tag des Offenen Denkmals

Sonntag, 14. September
18.00 Uhr, Kirche Neu-Westend

Mit Werken von J. S. Bach, A. Guilmant, L. Vierne u. a.
Mirlan Kasymaliev – Orgel



Mirlan Kasymaliev

Dankfest für Ehrenamtliche und Spender*innen unserer Gemeinde

Freitag, 11. Juli, 18.00 Uhr
Beginn im Gemeindesaal

Alle, die sich engagieren –
mit Zeit, Herz oder Spenden –
sind herzlich eingeladen zum
Dankfest für Ehrenamtliche
und Spender*innen
unserer Gemeinde.

Wir freuen uns auf Sie!



Pfarrer Frank Vöhler

► Was fällt dir zuerst ein, wenn du an Neu-Westend denkst?

Ich erlebe eine interessierte, wache Umgebung, Engagement, viele Schulen und eine Gegend, in der Menschen alt werden können.

► Welche Aufgaben sind dir besonders lieb?

Menschen begleiten, bei Taufen, Konfirmationen, Hochzeiten, beim Abschied von geliebten Menschen, das fasziniert mich hier ebenso wie das Engagement vieler toller junger Menschen im Jugendclub „Die Eiche“, genauso wie in der durch bürgerliches Engagement getragenen Arbeit in der „Ulme35“.

► Was wünschst du dir für die Zukunft der Gemeinde?

Ich wünsche mir eine Offenheit für Menschen in Not, bspw. für eine Nacht in der Woche im Winter, Räume für die Bedürftigen offenzuhalten.

Ich wünsche mir die Lust, gemeinsam mit den wunderbaren Nachbarn weiter Feste zu feiern, wie am Gottesdienst zu Pfingsten mit unseren direkten evangelischen, katholischen und anglikanischen Nachbarn.

Ich wünsche mir einen Ort, an dem sich Kinder zu Hause fühlen und Menschen, die Lust an der Musik pflegen.

► In welcher Zeit hast du begonnen?

Es war die Wendezeit, wo ich bspw. mit dem Freund und Pfarrer Siegfried Menthel aus der Gemeinde Schmöckwitz nach der Wende gemeinsam Jugendliche mit ihren unterschiedlichen Erfahrungen zusammenbrachte und über Jahre hinweg die Chance hatte, mich mit Siegfried darüber und über die Bibel auszutauschen.

Ich hatte das wunderbare Privileg, über Jahrzehnte hinweg Jugendliche hier zu begleiten, sie für die Musik zu begeistern und erlebte aber auch viel Streitbarkeit.



► Wovon werden wir uns wohl verabschieden müssen?

Zur Zeit sind wir gut beraten, auf andere zuzugehen und mit ihnen für den Erhalt von Grundwerten zu kämpfen.

Abschied werden wir nehmen müssen, jeden Sonntag hier zusammenzukommen und Gott zu loben, gewinnen können wir dabei auf dem neuen Weg, besondere Gottesdienste bei unseren Nachbarn kennenzulernen.

Abschied nehmen wir schon jetzt, jederzeit persönlich auf jemanden hier auf dem Gelände zu stoßen, der einem weiterhilft.

► Was würdest du noch gerne auf den Weg bringen?

Vielleicht nur eins, dass wir mehr Vertrauen darauf gewinnen, dass auch kleiner werdende Gruppen sich zusammen tun können und so gemeinsam sich den wichtigen Zukunftsfragen klug stellen können.

► Welches (Kirchen)-lied magst du besonders?

Musik ist für mich der wahre Atem, der in besonderen Situationen Menschen stark macht, Leonard Cohen, mit seinem urbiblischen „Hineni“ = Hier bin ich Gott, dem letzten Lied vor seinem Tod, Barak Obama mit seinem „Amazing Grace“, aber auch der von uns so oft gesungene Vers „Halte Gott dich fest in seiner Hand“.

► Wo schlägt also dein Herz ganz besonders?

Derzeit bei Minou 3, Armin 2, Kody 1 und Roja, vier Wochen, vier jungen Menschen, die uns als Familie besonders viel Anlass geben, die Welt mit ihren Augen neu zu entdecken, inklusive jeder Menge an Kinderliedern und Bilderbüchern.

*Danke sagt
Kollegin Veronika Krötke*

Sonntag, 6. Juli 3. Sonntag nach Trinitatis

11.00 Uhr an der Havel (Badestelle Schildhorn
im Grunewald)
Taufest in der Region
Pfr. Vöhler & Team

TAUFFEST AN DER HADEL

Gottesdienst mit Taufen,
Tauerinnerung, Picknick
und Musik

Sonntag, 06. Juli 2025
11.00 Uhr

Badestelle Schildhorn
im Grunewald

EVANGELISCHE KIRCHE
in Charlottenburg-Wilmersdorf



VORBEIKOMMEN
UND MITFEIERN!

Ein Sommertag am Wasser mit Picknick und Musik:
Die Evangelische Kirche in Charlottenburg-Wilmersdorf lädt für Sonntag,
06. Juli 2025 zum Tauffest ein!

Wer sich oder seine Kinder in der Havel taufen lassen oder die Erinnerung an
seine Taufe feiern möchte, ist mit Familie und Freunden herzlich willkommen.
Und natürlich sind auch alle eingeladen, die einfach gern unter freiem Himmel
Gottesdienst feiern. Beim Picknick im Anschluss teilen wir, was jede:r mitbringt.

Adresse Badestelle Schildhorn, Straße am Schildhorn 7, 14193 Berlin

ÖPNV Bus 218, Haltestelle Schildhorn, von dort 10 bis 15 Minuten Fußweg

Fragen zum Fest und zur Taufe beantworten

Pfarrerin Birte Biebuyck, Tel 0179 468 86 30,
E-Mail: birte.biebuyck@friedensgemeinde.berlin

Pfarrer Oliver Neick, Telefon 030 34 50 08 29,
E-Mail: neickegustav-adolf-gemeinde.de

**Alle Informationen
zum Fest gibt es hier:**



Foto: Volker/R. Reuter

Sonntag, 13. Juli 4. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Kirche
Gottesdienst, Kirchencafé (Gemeindesaal)
Pfr. Götz-Guerlin

10.00 Uhr Gemeindesaal
Kindergottesdienst
S. Thümmich & Team

10.00 Uhr Gatow-Kirche
Gottesdienst mit Taufe in der Havel
(Gatow-Seegrundstück) Beginn in der Kirche
Pfrn. V. Krötke

Sonntag, 20. Juli 5. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Kirche
Gottesdienst mit Taufe,
Kirchencafé (Gemeindesaal)
Pfrn. V. Krötke

10.00 Uhr Gemeindesaal
Kindergottesdienst
S. Thümmich & Team

Sonntag, 27. Juli 6. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Kirche
Gottesdienst, Geburtstagssegens,
Kirchencafé (Gemeindesaal)
N.N.

Samstag, 2. August

18.00 Uhr Gemeindesaal
Taizé-Andacht
S. Cassens

Sonntag, 3. August 7. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Kirche
Gottesdienst mit Abendmahl,
Jugendliche des Workcamp,
Kirchencafé (Gemeindesaal)
Pfrn. V. Krötke

Sonntag, 10. August 8. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Kirche
Gottesdienst,
Kirchencafé (Gemeindesaal)
Pfr. Vöhler

Sonntag, 17. August 9. Sonntag Trinitatis

10.00 Uhr Kirche
Gottesdienst mit Abendmahl,
Kirchencafé (Gemeindesaal)
Pfr. Vöhler

Sonntag, 24. August 10. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Kirche
Gottesdienst,
Kirchencafé (Gemeindesaal)
Pfr. Vöhler

Sonntag, 31. August 11. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Kirche
Gottesdienst, Geburtstagssegnen,
Kirchencafé (Gemeindesaal)
Pfrn. V. Krötke

Samstag, 6. September

18.00 Uhr Gemeindesaal
Taize-Andacht
S. Cassens

Sonntag, 7. September 12. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Kirche
Familiengottesdienst mit Kind & Kegel zum
Abschluss der Kinderbibelwoche „Paulus“,
Kirchencafé (Gemeindesaal)
Pfr. Vöhler, Pfrn. V. Krötke, S. Thümmich,
Kigo-Team, Jugendteam

Sonntag, 14. September 13. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Kirche
Gottesdienst, Kirchencafé (Gemeindesaal)
Pfrn. V. Krötke
10.00 Uhr Gemeindesaal
Kindergottesdienst
S. Thümmich & Team

Sonntag, 21. September 14. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Kirche
Gottesdienst mit Vorstellung
der Konfirmand:innen
Pfr. Vöhler

Sonntag 28. September 15. Sonntag nach Trinitatis

11.00 Uhr Kirche
Familiengottesdienst mit Kind & Kegel
zu Erntedank mit Kita und Kigoteam,
Kirchencafé (Gemeindesaal)
Pfrn. V. Krötke, Kita, Kigoteam, S. Thümmich

In den Ferien und am 21. September Kindergottesdienstpause

Vorausblick:**Sonntag, 12. Oktober** 17. Sonntag nach Trinitatis

14.00 Uhr Kirche
Einführungsgottesdienst für Pfarrerin
Veronika Krötke
anschließend: kleiner Empfang im
Gemeindesaal
Superintendent Carsten Bolz, Pfr. Vöhler

Mittwoch, 23. Juli / 17. September

10.15 Uhr Gemeindesaal
Kita-Andacht
Pfrn. V. Krötke & Kitateam

Donnerstag, 31. Juli

11.00 Uhr Novavita-Pflegeheim
Gottesdienst
Pfr. Vöhler

Donnerstag, 18. September

11.00 Uhr Novavita-Pflegeheim
Gottesdienst
Pfrn. V. Krötke

Aus Gründen des Datenschutzes
ist diese Seite in der Online-Version
des Neues aus Westend-Magazins
nicht vollständig einsehbar.



Du bist entscheidend – Wahl zum Gemeindekirchenrat am 30. November 2025

Bei uns in Neu-Westend

Wie alle Gemeinden haben auch wir in Neu-Westend einen Gemeindekirchenrat (GKR). Der GKR ist ein wichtiger Bestandteil der Selbstverwaltung innerhalb der Evangelischen Kirche Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz (EKBO). Er ist das Leitungsgremium der Kirchengemeinde und wird von den Gemeindemitgliedern gewählt. In diesem Gremium treffen sich also engagierte Menschen, die sich einbringen möchten, die etwas bewegen möchten und auch bereit sind, die weniger lustigen Pflichtaufgaben wie Finanzplanung zu übernehmen. Gute Stimmung im Team, Anerkennung durch die Gemeinde und die Gewissheit, hier etwas bewirken zu können, motivieren die 9 Ehrenamtlichen. Das Team wird verstärkt durch unsere Pfarrerin Veronika Krötke und Pfarrer Frank Vöhler.

Allgemeine Informationen zur GKR-Wahl

Die Amtszeit für GKR-Mitglieder beträgt 6 Jahre. Dann wird neu gewählt. Zum ersten Mal werden sämtliche Mitglieder des GKR neu gewählt und nicht, wie früher, die Hälfte der Mitglieder.

Alle Gemeindemitglieder ab 14 Jahren sind wahlberechtigt. Sie werden in einem Wählerverzeichnis aufgeführt und erhalten Ende Oktober eine Wahlbenachrichtigung. Wer keine Wahlbenachrichtigung erhält, kann im Gemeindebüro bei unserer Küsterin Ruth Thulke nachfragen, ob er im Wählerverzeichnis aufgeführt ist. Fehler sind möglich und können korrigiert werden.

Zur Wahl dürfen sich Gemeindemitglieder aufstellen lassen, die mindestens 16 Jahre alt sind. Gewählt werden nicht nur 9 Älteste, sondern auch einige Ersatzälteste. Wir sind also aktiv auf der Suche nach geeigneten Kandidatinnen und Kandidaten.



Termine und Fristen

Vom Wahltermin am 30. November, dem 1. Advent, hängen im ganzen Wahlprozess weitere Termine und Fristen ab:

Am 1. September endet die Frist für die Einreichung von Wahlvorschlägen. Wer einen Wahlvorschlag einreichen möchte, erhält das passende Formular im Gemeindebüro.

Bis 6. Oktober erfolgt durch den GKR die Beschlussfassung über den Gesamtwahlvorschlag und die Beschlussfassung über die Zahl der Ersatzältesten. Ebenso erfolgt dann die Bekanntmachung des Gesamtwahlvorschlags.

Damit sich alle interessierten Gemeindeglieder von den Kandidierenden einen Eindruck verschaffen können, wird es im November (voraussichtlich am 9.9.2025 nach dem Gottesdienst) eine Gemeindeversammlung geben.

Die GKR-Wahl in Neu-Westend

In Neu-Westend findet am 1. Advent immer der traditionelle Weihnachtsbasar statt. Deshalb kann die Wahl diesmal nicht im Gemeindesaal stattfinden, der eine Kaffeestube sein wird, sondern das Wahllokal wird in der Kita, Eichenallee 53 eingerichtet werden. Ab 18 Uhr beginnt die öffentliche Auszählung der Stimmen.

Wenn Sie sich konkret über die Aufgaben des Gemeindekirchenrats in Neu-Westend informieren möchten, sprechen Sie gern unsere Vorsitzende Dorit Schneider (dorit.schneider@gemeinsam.ekbo.de) oder weitere Mitglieder des Gemeindekirchenrats an.

Wenn Sie Fragen zum Wahlablauf haben, wenden Sie sich gern an Susanne Hornauer: susanne.hornauer@gemeinsam.ekbo.de.

Weitere Informationen

Es gibt drei verschiedene Möglichkeiten, an der Wahl teilzunehmen: Persönliche Stimmabgabe am Wahltag, Briefwahl oder Onlinewahl. Dazu gibt es weitere Informationen in der nächsten Ausgabe der Gemeindezeitung.

Susanne Hornauer
Ehrenamtskordinatorin
und Wahlkümmererin



Susanne Hornauer (Foto privat)



WAHLEN IM
NOV
2025

**DU BIST
ENTSCHEIDEND**

Kandidieren Sie für Ihren Gemeindekirchenrat!

WIR SUCHEN Menschen, die kirchliches Leben aktiv mitgestalten möchten.

WIR BIETEN ein abwechslungsreiches Ehrenamt mit Gestaltungsspielraum und Verantwortung für die Kirchengemeinde.

Sie haben Interesse? Sprechen Sie Ihre Pfarrerin oder Ihren Pfarrer, jemanden aus dem Gemeindekirchenrat oder im Gemeindebüro an. Wir freuen uns auf Sie.

19. ÖJD-Workcamp der Luisenkirchhöfe zum zweiten Mal im Jugendclub „Die Eiche“ untergebracht

26. Juli – 9. August
für junge Menschen zwischen 17 und 26 Jahren

Bereits seit 69 Jahren gibt es die Ökumenischen Jugenddienste. Sie stehen in der Tradition der Ökumenischen Internationalen Aufbaulager, die nach dem 2. Weltkrieg vom Jugendreferat des Ökumenischen Rates der Kirchen (ÖRK) entwickelt und organisiert wurden.



Die Ökumenischen Jugenddienste bieten jungen Menschen die Chance, neue Kulturen kennenzulernen, Kompetenzen im internationalen Miteinander zu erwerben, das eigene Glaubensverständnis zu hinterfragen und in der Auseinandersetzung mit anderen dieses weiter zu entwickeln. Die jungen Menschen können mit ihrem ehrenamtlichen Engagement in einem ökumenischen Projekt praktische Erfahrungen zu den Themen Gerechtigkeit, Frieden und Bewahrung der Schöpfung sammeln und lernen, gemeinsam dafür einzutreten.

In diesem Jahr ist das 19. ÖJD-Workcamp wiederholt (seit 2010) auf den Luisenkirchhöfen, Fürstenbrunner Weg 37–67, 14059 Berlin, geplant. Für das Camp sind bereits 14 junge Menschen aus Brasilien, Deutschland, Ungarn, Italien, Polen, Serbien, Spanien und der Ukraine angemeldet. Die drei ehrenamtlichen Teamerinnen kommen aus Deutschland, Tschechien und Ungarn.

Weitere Informationen zu den Ökumenischen Jugenddiensten finden Sie unter: www.eyj-workcamp.de

Karolin Minkner

Herzliche Einladung:

Sonntag, 3. August, 10.00 Uhr

Begrüßung der Jugendlichen im Gottesdienst

Mit Pfrn. V. Krötke



Sommerfest in der Ulme35 – im interkulturellen Stadtteilzentrum seit 2017

Samstag, 5. Juli, 15.00–20.30 Uhr, Ulmenallee 35

Wir laden herzlich zum diesjährigen Sommerfest für die ganze Familie ein! Ein abwechslungsreicher Sommertag voller Musik, Begegnung, Kulinarik und Kreativität – ein Fest für die ganze Familie.

Eulen basteln, Meeressmüll angeln, Pflanzentausch, kreatives Yoga und vieles mehr... Die Funk- und Jazzband „Mazaiat“ wird spielen, während man bei kühlen Getränken auf den Liegestühlen wunderbar ins Gespräch kommen kann.

Veranstaltungsreihe „Kunst & Café“

Freitag, 11. Juli, 15.30 Uhr
Kolbe-Museum, Sensburger Allee 25, 14055 Berlin

Gemeinschaftlicher Museumsbesuch mit Führung und anschließendem Austausch. Ausstellung: „Tea and dry biscuits“, Jubiläumsausstellung zum 75jährigen Jubiläum des Museums. 60 Minuten Führung/20 Personen. Kosten ca. 6-11 €, je nach Personenzahl. Im Anschluss gehen wir ins Café Benjamine unmittelbar neben dem Museum.

Bitte melden Sie sich bis spätestens 30.6. verbindlich bei mir unter tellinger@hotmail.de an und geben Sie auch an, ob Sie anschließend mit ins Café kommen. Zusätzlich zu den anteiligen Führungskosten muss die Eintrittskarte bezahlt werden. Ich werde diese für alle vor Ort besorgen, da wir einen ermäßigten Gruppenpreis bekommen.

Musik

Kinderchor I (Vorschulalter bis 2. Klasse)
 Mi 15.00–15.45 Uhr, Gemeindesaal
 N.N.

Kinderchor II (ab 3. Klasse)
 Mi 16.00–17.00 Uhr, Gemeindesaal
 N.N.

Kantorei- Chor für Erwachsene
 Di 19.30–21.00 Uhr, Gemeindesaal
 N.N.

Kreuz#Blech (Bläserensemble)
 Mo 11.30–14.30 Uhr, Gemeindesaal
 Peter Henning Rietz, Tel. (030) 304 82 05

Streicherensemble für Senior*innen
 Mi 11.30 Uhr (02.07./16.07./10.9./16.09.), Gemeindesaal
 Helene Knigge, Tel. (030) 30 81 92 68

Kinder & Familien

Krabbelgruppe (Eltern mit Kleinkindern)
 Mo 09.45–11.00 Uhr (nicht 01.09.), Gemeindesaal
 Bitte eigene Decke/Unterlage mitbringen.
 Ursel Röhl, Tel. (030) 304 28 47

Musikalische Früherfahrung (für 4 bis 6jährige)
 Do 15.00–16.00 Uhr & 16.00–17.00 Uhr (bis 17.07.)
 Eichenallee 53, 1. Etage
 Svetlana Shedeva-Zaprasis
 Anmeldung: www.cw-evangelisch.de/familien

Offener Nachmittag für alle
 (Kuchen.Kinder & Stockbrotduft.)
 Mi 15.00–18.00 Uhr (außer in den Schulferien)
 Jugendclub „Die Eiche“ oder davor
 Caro Krüger

Jahreszeitliches Basteln für Kinder

Sa 14.30–16.00 Uhr (13.9.), Gemeindesaal
Anmeldung bei Ursel Röhl, Tel. (030) 304 28 47
oder im Gemeindebüro, Tel. (030) 304 41 51

Sommerfest der Kita

Fr 11.07., 14.00 Uhr, Kita & Gelände

Jugendliche**Konfirmandinnenzeit** – neuer Kurs ab September 2025

Do 17.00–18.30 Uhr, „Die Eiche“

Frank Vöhler & Team

Traumdisco

Fr 17.30–20.30 Uhr (11.07./12.09.), „Die Eiche“

Susanne Rüger-Voss

die_eiche – Ev. offener Jugendtreff (ca. 14 bis 21 J.)

Di, Mi, Do 15.00–20.00 Uhr (Ferien n. Bedarf), „Die Eiche“
Team

Zeit teilen – Sinn finden**Ehrenamtsfrühstück**

Do 10.00–11.00 Uhr (17.07./21.08./18.09.), Gemeindesaal

Susanne Hornauer

Besuchsdienstkreis

Do 11.00–12.00 Uhr (17.07./21.08.), Gemeindesaal

Ursel Röhl

Meditieren mit dem Herzensgebet

So 18.00–19.30 Uhr, Gemeindesaal

Marina Lewkowicz

Senior:innen**Senior:innen-Treffpunkt. Der gemütliche Nachmittag**

Di 14.30–16.30 Uhr, Kneipe (neben dem Gemeindesaal)

Irmela Rietz, Tel. (030) 304 82 05

Abwechslung tut gut**Kreativ-und Gedächtnistraining**

neuer Kurs 17.09.–19.1.2025, 10 Termine

150 €, zahlbar in der 1. Stunde

Mi 12.00–13.30 Uhr, Kneipe (neben dem Gemeindesaal)

Janine Rosenberger, Anmeldung über Gemeindebüro

In Bewegung bleiben

Do 12.00–13.00 Uhr, Gemeindesaal

Marie Trieschnigg, Tel. (030) 312 47 12

Intensivgymnastik mit Pilatesanteilen

Fr 10.00 Uhr, Eichenallee 53, 1. Etage

Brigitta Naumann, Tel. 0160-7211908

Spielenachmittag

Do 15.00 Uhr (03.07./17.07./07.08./21.08./18.09.),

Gemeindesaal

Heidi Gramlich, Tel. (030) 304 59 93

Tanzkreis Ruhleben

Mo 16.00 Uhr (28.07.), Gemeindesaal

Ulrike Riehl

Offene Kirche

täglich 10.00–18.00 Uhr, Kirche

Sabine Cassens

Gremien**Gemeindekirchenrat Neu-Westend**

(nicht öffentlich)

Mi 19.00 Uhr (16.07./17.09.), Gemeindesaal

Ehrenamts- und Spender:innendank

Fr 11.07., 18.00 Uhr, Gemeindesaal & Gelände

Homepage: www.kg-neu-westend.de

Gemeindesaal: Eichenallee 51, 14050 Berlin

Kirche: Eichenallee 47, 14050 Berlin

Raum neben dem Gemeindesaal („Kneipe“):

Eichenallee 51, 14050 Berlin

Jugendclub „Die Eiche“: Eichenallee 51, 14050 Berlin

Gemeindebüro

Eichenallee 47, 14050 Berlin, 1. Stock (Fahrstuhl)

Küsterin Ruth Thulke, Tel. (030) 304 41 51

info@kg-neu-westend.de

Öffnungszeiten:

Mo 9-12 Uhr, Di 16-18 Uhr, Mi 14-16 Uhr, Do 10-12 Uhr

PfarrerIn Veronika Krötke

Tel.: 015560/368651

veronika.kroetke@gemeinsam.ekbo.de

Sprechzeiten: Di 16-18 Uhr (außer i.d. Schulferien)

Pfarrbüro: Eichenallee 47, neben dem Gemeindebüro

Pfarrer Frank Vöhler

Eichenallee 55a, 14050 Berlin, Tel. (030) 305 67 20

f.voehler@posteo.de, Sprechzeiten nach Vereinbarung

Ev. Jugendclub „Die Eiche“

Eichenallee 47, 14050 Berlin, Tel. (030) 304 20 07

dieeiche@cw-evangelisch.de

Fabian Kuhnert und Alica Handreka

KirchenmusikerIn

N.N.

Vorsitzende des Gemeindegemeinderates

Dorit Schneider, dorit.schneider@gemeinsam.ekbo.de

Ehrenamtskoordinatorin

Susanne Hornauer

susanne.hornauer@gemeinsam.ekbo.de

Evangelischer Kindergarten Neu-Westend

Eichenallee 47 und 53, 14050 Berlin

Leitung: Katrin Pohler

Tel. (030) 91 42 46 85 und 61 62 48 74

neuwestend@kitaverband-mw.de

Spendenkonto

Kontoinhaber: Kirchenkreisverband Berlin Mitte-West

IBAN: DE70 1005 0000 0191 2166 40

Berliner Sparkasse (BIC: BELADEBEXXX)

Verwendungszweck: KG Neu-Westend

Newsletter

Informationen dazu folgen.

Eine Gemeinde der



Superintendent Carsten Bolz

Evangelischer Kirchenkreis Charlottenburg-Wilmersdorf

Wilhlemsaue 121, 10715 Berlin, Tel. (030) 873 04 78

suptur@cw-evangelisch.de, www.cw-evangelisch.de

Evangelische Kirchengemeinde am Lietzensee

www.lietzenseegemeinde.de

Evangelische Friedensgemeinde

www.friedensgemeinde.berlin

Evangelische Kirchengemeinde Epiphanyen

www.epiphanyen.de

Katholische Kirchengemeinde Heilig Geist

www.heiliggeist-berlin.de

Saint George's Anglican Church

www.stgeorgesberlin.de

Stadtteilzentrum Ulme35

Interkulturanstalten Westend e.V.

Ulmenallee 35, 14050 Berlin, Tel. (030) 40 36 75 700

www.interkulturanstalten.de

NEUES aus WESTEND Gemeindenachrichten der Evangelischen Kirchengemeinde Neu-Westend

Herausgeber: Gemeindegkirchenrat der Ev. Kirchengemeinde Neu-Westend, Eichenallee 47, 14050 Berlin

Redaktion und Anzeigen:

Veronika Krötke, Dorit Schneider, Heinz Buff
redaktion@kg-neu-westend.de
werbeanzeigen@kg-neu-westend.de

Satz & Layout: Gabriele Dekara Grafik & Design

Druck: Laserline, Berlin

Fotos: Wenn nichts anderes vermerkt, sind die Fotos privat bzw. Gemeindeigentum. Alle Rechte vorbehalten inkl. Nachdruck und Reproduktion.

Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe ist der 10.09.2025. Beiträge, die uns nach Redaktionsschluss erreichen, werden nicht berücksichtigt. Die Redaktion behält sich vor, die von den namentlich benannten Autor:innen eingereichten Beiträge unter Wahrung des wesentlichen Inhalts zu kürzen bzw. an das Format der Publikation anzupassen. Die Artikel müssen nicht der Meinung der Redaktion entsprechen.

